

Sermon 信息

It Takes a Village

信仰的承傳

歌羅西書 Colossians 1:28–29

李英柏牧師 Pastor Amos Lee

He is the one we proclaim, admonishing and teaching everyone with all wisdom, so that we may present everyone fully mature in Christ. To this end I strenuously contend with all the energy Christ so powerfully works in me.

Colossians 1:28-29

28 我們傳揚祂，是用諸般的智慧勸誡各人，教導各人，要把各人在基督裡完完全全地引到神面前。 29 我也為此勞苦，照著祂在我裡面運用的大能盡心竭力。

歌羅西書 1:28-29

「信仰的承傳」

It Takes a Village

Colossians 歌羅西書 1:28-29

- 不信只是一代之差
- We are Only One Generation Away from Unbelief

**Apart from preaching the Gospel to the Gentiles,
the greatest concern the Apostle Paul had in
ministry was in teaching and disciple making**

**除了向外邦人傳福音以外，
使徒保羅最關注的事奉
是教導及門訓**

He is the one we proclaim, admonishing and teaching everyone with all wisdom, so that we may present everyone fully mature in Christ. To this end I strenuously contend with all the energy Christ so powerfully works in me.

Colossians 1:28-29

28 我們傳揚祂，是用諸般的智慧勸誡各人，教導各人，要把各人在基督裡完完全全地引到神面前。 29 我也為此勞苦，照著祂在我裡面運用的大能盡心竭力。

歌羅西書 1:28-29

So Christ himself gave the apostles, the prophets, the evangelists, the pastors and teachers, to equip his people for works of service, so that the body of Christ may be built up until we all reach unity in the faith and in the knowledge of the Son of God and become mature, attaining to the whole measure of the fullness of Christ.

Ephesians 4:11-13

「祂所賜的有使徒，有先知，有傳福音的，有牧師和教師，為要成全聖徒，各盡其職，建立基督的身體，直等到我們眾人在真道上同歸於一，認識神的兒子，得以長大成人，滿有基督長成的身量，」

弗 4:11-13

門訓的目標: 讓信徒更像基督

The Goal of Discipleship:

**Helping Believers to Become More and More like
Christ**

- 不信只是一代之差

- **We are Only One Generation Away from
Unbelief**

- 信仰是模仿得來的
- Faith is Caught Rather than Taught

You, however, know all about my teaching, my way of life, my purpose, faith, patience, love, endurance,

II Timothy 3:10

「但是，你已經了解我的教訓、品行、志向、信心、寬容、愛心和忍耐，」(提後3:10)

Follow my example, as I follow the example of Christ.
I Corinthians 11:1

「你們該效法我，像我效法基督一樣。」
(林前 11:1)

As a prisoner for the Lord, then, I urge you to live a life worthy of the calling you have received.

Ephesians 4:1

「我為主被囚的勸你們：既然蒙召，行事為人就當與蒙召的恩相稱，」(弗4:1)

Hear, O Israel: The Lord our God, the Lord is one. Love the Lord your God with all your heart and with all your soul and with all your strength. These commandments that I give you today are to be on your hearts. Impress them on your children. Talk about them when you sit at home and when you walk along the road, when you lie down and when you get up. Tie them as symbols on your hands and bind them on your foreheads. Write them on the doorframes of your houses and on your gates.

Deuteronomy 6:4-9

「以色列啊，你要聽！耶和華我們神是獨一的主。你要盡心、盡性、盡力愛耶和華你的神。我今日所吩咐你的話都要記在心上，也要殷勤教訓你的兒女。無論你坐在家裡、行在路上，躺下、起來，都要談論。也要繫在手上為記號，戴在額上為經文。又要寫在你房屋的門框上，並你的城門上。」

(申6:4-9)

家就是承傳信仰開啟的地方

Home is the Place Where Faith is First Caught

•教會的角色

•The Role of the Church

教會的角色

1. Pray for your Children and Youths
為教會的兒童和青少年人禱告

教會的角色

2. Help Church Parents to:
幫助教會的家長:

a. Understand their children
了解他們的孩子

教會的角色

b. Build a strong foundation on the Word

建立堅固聖經基礎

c. Know what they believe and Why they believe

了解他們所信的而為什麼信

教會的角色

d. Have Good Parenting Skills
有良好的育兒技巧。

Relationship! Relationship! Relationship!

關係! 關係! 關係!

Parents are the best shepherds of their children!

父母是他們子女的牧人!

教會的角色

3. Encourage a sense of “Family” in the Church

鼓勵教會有「家」的意識

- a. Plan Intentional Intergenerational Activities

計劃刻意的跨代活動

教會的角色

b. “Adopt” a Teen

「領養」一位年輕人

c. Set an Example of Faith and Faithfulness

在信心及信德上作眾人的榜樣